



1.1. IDENTIFICAZIONE DEL RICHIEDENTE

ONG PROPONENTI: CONSORZIO AISPO-CESVI

- Denominazione: AISPO/CESVI
(ASSOCIAZIONE ITALIANA PER LA SOLIDARIETA' TRA I POPOLI)
- Natura giuridica: ONG

Legale rappresentante:

- Nome: Sac. Prof. Luigi Maria Verzè
- Indirizzo: Via Olgettina, 58 – 20132 Milano
- Telefono: 02.2643.4481
- Fax: 02.2643.4484
- E-mail: aispo@hsr.it

Referente per il progetto:

- Nome: dr. Renato Corrado
- Qualifica: Direttore
- Indirizzo: Via Olgettina, 58 – 20132 Milano
- Telefono: 02.2643.4481
- Fax: 02.2643.4484
- E-mail: aispo@hsr.it

- Denominazione: Cesvi Fondazione Onlus

Legale rappresentante:

- Nome: Giangi Milesi
- Indirizzo: Via Broseta 68/a – 24128 Bergamo
- Telefono: 035. 2058058
- Fax: 035.260958
- E-mail: cesvi@cesvi.org

Referente per il progetto:

- Nome: Micol Picasso
- Qualifica: Desk Officer
- Indirizzo: Via Broseta 68/a – 24128 Bergamo
- Telefono: 035. 2058016
- Fax: 035.260958
- E-mail: micolpicasso@cesvi.org

1.2. IDENTIFICAZIONE DEL PROGETTO

Titolo del progetto : “Programma di emergenza per l’assistenza degli IDPS confluiti in Vavunya”

Localizzazione dell’intervento: Stato dello Sri Lanka - Provincia di Nor-Est; Distretto di Vavunya–Municipalità di Vavunya, Cheddikulam e Manik Farm

Area d’intervento: Sanità e water and sanitation

Durata dell’intervento : 6 mesi dalla data di inizio prevista in convezione.

1.3. RAPPORTO DI REALIZZAZIONE

Descrizione del progetto:

Dopo la caduta della città di Kilinochi nel Gennaio 2009 ed il successivo intensificarsi del conflitto nelle zone rurali del distretto di Mullaitivu, la condizione dei civili intrappolati nelle zone di guerra si è fatta di giorno in giorno sempre più critica. A partire dalla seconda metà di Febbraio un flusso controllato di sfollati ha preso il via dalle zone del Nord Est del Paese verso la città di Vavuniya. Tra Aprile e Maggio gli scontri si sono concentrati in zone limitate del territorio consentendo l’afflusso di un numero sempre maggiore di IDPs nei campi allestiti a Vavuniya che hanno raggiunto le 300.000 unità. Gli IDPs che sono riusciti a rifugiarsi nel distretto di Vavuniya hanno, nella maggior parte dei casi, alle spalle mesi di fuga stretti nella morsa tra i due fuochi. La perdita di tutti i beni materiali, la necessità di assistere i traumatizzati dal conflitto e i loro bisogni primari insoddisfatti sono doveri a cui il Governo dello Sri Lanka (GOSL) e la comunità internazionale sono chiamati a rispondere. Numerosi sono i feriti ed i malnutriti. Alla drammaticità dell’esperienza vissuta nel corso degli ultimi mesi di combattimenti si somma la critica condizione attuale. L’escalation finale del conflitto è stata così improvvisa che né la Comunità Internazionale né il Governo dello Sri Lanka sono stati in grado di predisporre centri di accoglienza tali da gestire un flusso così massiccio di profughi. Allo stato attuale le condizioni di vita all’interno dei campi non soddisfano in alcun modo gli standard (SPHERE) minimi di riferimento per la tutela dei diritti umani degli sfollati.

Data l’emergenza umanitaria, Aispo e Cesvi, organizzazioni partners del Dipartimento della Protezione Civile, hanno deciso di cooperare per provvedere ad azioni congiunte di prima assistenza nei campi del Distretto di Vavunya. Aispo concentrerà i propri sforzi nel settore medico ed il Cesvi in interventi tecnici di water and sanitation.

L’impianto generale delle attività è stato discusso e coordinato con il Ministero della Sanità (controparte governativa) e con il cluster di coordinamento per Water and Sanitation.

Obiettivi:**Obiettivo generale:**

Approntare supporto umanitario per gli Internal Displaced People confluiti nei campi allestiti - o in fase di allestimento - nel Distretto di Vavuniya.

Obiettivo specifico:

Contribuire alla gestione dei servizi di medicina primaria e secondaria ed approntare interventi di Water and Sanitation.

Risultati attesi:

1 – Assistenza medica fornita (di primo e di secondo livello)

2 – La popolazione del campo ha accesso ai servizi igienico sanitari secondo standard di riferimento

Azioni da realizzare:**1. Ospedali di Vavunya e Cheddikulam e strutture sanitarie nei campi****1.1 Servizi sanitari****1.1.1 Fornitura di equipaggiamenti di emergenza (ventilatori polmonari, apparecchi per anestesia, etc.) per potenziare le sale operatorie e terapie intensive (01.03.04.01)**

Le sale operatorie, la rianimazione, i servizi (radiologia, laboratorio, banca del sangue, ect) degli ospedali di Vavuniya e Cheddikulam stanno provvedendo a garantire l’assistenza dei feriti arrivati e dei casi più gravi dei rifugiati dei campi di Manik Farm. Per mantenere il livello di operatività e rafforzare le attività di sala operatorie è necessario fornire le apparecchiature necessarie al potenziamento. Inoltre ci sarà la disponibilità per la sostituzione delle apparecchiature danneggiate o da sostituire per non compromettere l’erogazione delle prestazioni d’emergenza .

1.1.2 Fornitura di consumabili, materiali per medicazioni, kit chirurgici (01.03.04.02)

La fornitura di consumabili e strumenti chirurgici viene fatta ove possibile e con la green light del ministero della sanità in modo da comprendere la possibilità di intervento sia negli ospedali che nei centri di salute (8) e ospedali di referenza (3) nei campi , in modo da garantire la continuità di non regolari approvvigionamenti del Ministero della Sanità

1.1.3 Fornitura di reagenti e consumabili per i servizi diagnostici (01.03.04.03)

Per dare continuità ai servizi di radiologia, ecografia, laboratorio, banca del sangue, ecc durante la fase di emergenza è necessario supportare il sistema di approvvigionamento nazionale provvedendo alla fornitura del materiale necessario alla continuità dei servizi stessi.

1.1.4 Fornitura di farmaci (01.03.06)

Supporto di medicinali agli ospedali ed ove possibile nei centri di salute ed ospedali di riferimento e con l’autorizzazione del Ministero della Sanità

1.1.5 Coordinamento, training on the job e controllo di qualità su tecniche di primo soccorso, igiene, trattamento delle ferite e infezioni, di rianimazione, utilizzo strumenti e loro sterilizzazione nelle sale operatorie (01.03.10.01 – 01.13.01)

Il personale medico, infermieristico ed ausiliario è inviato dal Ministero della Sanità in rotazione da altri ospedali nazionali. Il numero di personale inviato in comando con diverse tipologie di turni ed in aggiunta all’esistente si aggira intorno ai 400.

La maggior parte del personale medico è inesperto e appena laureato mentre gli infermieri sono principalmente studenti dell’ultimo anno e quindi non ancora diplomati. Come concordato con il Ministero della Sanità necessitano di un supporto tecnico in termini di coordinamento, assistenza tecnica e formazione sul campo. L’attività di coordinamento e formazione di base può essere estesa in accordo con le autorità sanitarie locali alle strutture sanitarie dei campi

1.1.6 Potenziamento delle cucine al fine di garantire i pasti ai pazienti (01.03.15.01)

I pazienti ricevono, come in tutti gli ospedali tre pasti al giorno che vengono direttamente preparati nelle cucine degli ospedali. La domanda è al momento quadruplicata e l’unico intervento concreto è stato l’aumento del personale ausiliario. Le strutture sono rimaste le stesse e quindi insufficienti per far fronte all’emergenza. Un intervento di ampliamento dell’esistente e l’erezione di semplici strutture semi permanente contribuiranno direttamente sull’igiene e sulla qualità dei pasti.

1.1.7 Organizzazione di un nuovo reparto di degenza di 70/100 letti (01.05.01.01)

Al 21 di maggio 2009 e nonostante l’ampliamento con strutture semi permanenti già effettuate da diverse ong e agenzie internazionali la media paziente per letto era di 3,9 per l’ospedale di Vavuniya e di 4.4 per l’ospedale di Cheddikulam. La costruzione di una o più corsie semi permanenti è da ritenersi urgente e contribuirebbe a migliorare le condizioni igieniche e l’assistenza al paziente.

1.1.8 Organizzazione di alloggi in strutture semipermanenti per medici, infermieri ed ausiliari (01.05.01.02)

La maggior parte del personale sanitario che opera negli ospedali e nei campi è assegnato temporaneamente e arriva da altri distretti. Molti di loro hanno dato la loro disponibilità e sono motivati a dare il loro contributo all’emergenza ma le ridotte unità abitative disponibile nell’area non permette una adeguata sistemazione. Il sovraffollamento del personale sanitario nelle poche strutture disponibili affittate dal governo sono spesso motivo di abbandono del posto di lavoro con diretta influenza sul trattamento dei pazienti per discontinuità del servizio. La costruzione di una semplice struttura semi permanente per accogliere medici ed infermieri

1.2 Water and Sanitation

1.2.1 Installazione di latrine d’emergenza (01.02.01)

Per quanto riguarda i servizi igienici nel campo si segnala un’evidente gap tra gli standard di riferimento e la situazione attuale: una latrina viene utilizzata da 100 IDPs quando il rapporto minimo per garantire un appropriato livello igienico e’ di 1:20. Si prevede di costruirne circa 500 secondo disegni e standards concordati con le agenzie del coordinamento acqua e sanità . Si sono già presi contatti con ditte utilizzate e approvate in precedenti progetti finanziati dalla Protezione Civile nel Paese per cominciare l’implementazione delle attività.

1.2.1 Distribuzione d’acqua potabile mediante servizio di bowsering (01.02.99)

In questa fase di prima emergenza dato il deficit di fonti di approvvigionamento d’acqua nell’area e l’alta densità di popolazione, per rifornire tutti i beneficiari di acqua potabile é stato indispensabile organizzare un servizio di trasporto e distribuzione attraverso autocarri con cisterna da 5000 litri (bowsering). Secondo le stime di Unicef sono necessari 150 camion ma

“Programma di emergenza per l’assistenza degli IDPS confluiti in Vavunya”

al momento lo sforzo congiunto delle autorità locali e degli attori internazionali é in grado di coprire solo la metà dei bisogni. Nel quadro del Programma d’Emergenza – ed in coordinamento con il cluster WASH operativo in Vavuniya – si contribuirá alla distribuzione d’acqua approntando un servizio di 6 bowsers. Verranno presi accordi con il National Water Board per la fornitura d’acqua potabile.

1.3 Non food items

1.3.1 Fornitura di kits (1.06.04)

Si intende attivare una di kit per l’igiene personale e per il mantenimento e la pulizia delle latrine. In coordinamento con il cluster WASH e con UNICEF i kits (Latrine Cleaning Materials; Hygiene) saranno composti da items comuni anche nelle altre distribuzione organizzate da altre agenzie e ONG. Per agevolare la selezione dei suppliers ed il sistema di trasporto fino al Distretto di Vavuniya siamo già in contatto con fornitori che stanno provvedendo a rifornire altre agenzia che lavorano nel settore nel campo di Vavunya

1.4 Monitoraggio

Su richiesta del DPC il progetto si avvarrà di una specifica attività di monitoraggio che si baserà sull’applicazione di una matrice che consentirà una rilevazione in tempo reale dell’analisi degli indicatori, dell’attualizzazione dei dati progettuali e dell’evoluzione delle attività in loco. L’incaricato del monitoraggio sarà supportato dall’helpdesk che punto.sud realizza per conto del DPC.

1.5 Expatriate staff (01.01.01)

Personale AISPO

- No.1 Project Manager: Responsabile del programma di emergenza. Incaricato del coordinamento delle attività e dello staff di progetto.
- No.2 Medical Doctor: Staff impiegato sul campo per attività mediche e training on the job.
- No 1 Amministratore (3 mesi) Incaricato degli aspetti finanziari, dell’amministrazione del progetto e pagamenti fornitori e staff.
- No.1 Incaricato Monitoraggio Incaricato della raccolta dati e del monitoraggio degli indicatori progettuali al fine di garantire un flusso costante di informazioni tra il Consorzio e il DPC.

Personale CESVI

- No.1 Project Manager : Responsabile del programma di emergenza. Incaricato del coordinamento delle attività e dello staff di progetto.
- No 1 Expert Water and Sanitation: Incaricato della supervisione e gestione tecnica della componente water and sanitation
- No.1 Logista: Incaricato della logistica sul campo. Supervisore degli aspetti legati alle distribuzioni nei campi (magazzino e trasporto)e della fornitura d’acqua.

Si specifica che del personali sopra citato, al momento solo 4 persone avranno l’accesso permanente all’area interessata dal progetto, mentre i rimanenti saranno impiegati nella struttura di appoggio in Trincomalee. Verranno trasferiti nella base di Vavuniya quando la politica governativa legata agli accessi di personale umanitario espatriato lo permetterà.

1.6 Personale Locale

- No.1 Logista (Cesvi): Supporta il Logista espatriato nelle attività di procurement, gestione dei mezzi di trasporto, gestione del magazzino merci.
- No.1 Logista medicale (AISPO): Responsabile per gli acquisti di materiale sanitario e di apparecchiature per gli ospedali e centri di salute. Supervisione delle attività di costruzione di strutture semi permanenti sanitarie.
- No.1 Assistenti di Progetto (AISPO): Assistenza ai responsabili delle attività sanitarie e contribuisce al coordinamento e alla supervisione delle attività in linea con gli obiettivi del progetto.
- No.1 Accountant (Cesvi): Assiste l’amministratore nella contabilità del progetto per la rispettiva area di intervento.
- No.2 Social Mobilizers (Cesvi): Supervisione della distribuzione ed attività di sensibilizzazione sulle norme igieniche. Monitoraggio delle condizioni igieniche delle latrine.
- No.2 Technical Officer (Cesvi-AISPO): Controllo tecnico delle attività di costruzioni sanitarie e WASH e si incarica delle dovute certificazioni corrispondenti allo standard nazionale.
- No.4 Site Supervisors(2 Cesvi-2 AISPO): Incaricati della supervisione e controllo delle manovalanze contrattate.
- No.1 Traduttore (AISPO) Si incarica di assistere il personale medico ed infermieristico durante le attività negli ospedali e nei campi.
- No.6 Autisti (3 Cesvi-3 AISPO)

1.4 INFORMAZIONI FINANZIARIE

01. 02. *Water and Sanitation* 486.000 euro

01. 02. 01. Waste disposal and latrines 286.000 euro: Costruzione di circa 500 latrine secondo standard di riferimento.

01. 02. 99. Distribuzione d’acqua potabile mediante servizio di bowsering 200.000 euro: Gestione di 6 bowsering con tank da 5000 litri per 6 mesi

01. 03. *Health* 453.000 euro

01. 03. 04. *Emergency Health Care* 350.000 euro

01. 03. 04. 01. Provision of emergency equipment 250.000 euro: fornitura di attrezzature mediche per le sale operatorie, banca del sangue, Terapie Intensive, etc.

01. 03. 04. 02. Supply surgical kits, instruments and consumables for OT & ICU 50.000 euro: Fornitura di consumabili, materiali per medicazioni, kit chirurgici

01. 03. 04. 03. Supply of reagent and consumables for diagnostics services 50.000 euro: Fornitura di reagenti e consumabili per i servizi diagnostici per le strutture beneficiarie

01. 03. 06. Drugs supply 46.000 euro: Acquisto e distribuzione di medicinali agli ospedali ed ove possibile nei centri di salute ed ospedali di riferimento e con l'autorizzazione del Ministero della Sanità

01. 03. 15. Rehabilitation of medical facilities 47.000 euro

01.03.15.01. Strengthening capacity of hospital kitchens 47.000 euro: ampliamento delle esistenti strutture e installazione di strutture semi permanenti

01 03. 10. Health education and training 10.000 euro

01. 03. 10. 01. Hygiene, First Aid., Basic Life Support, emergency management, sterilisation and OT instrumentation 10.000 euro Acquisto e distribuzione di materiali educativi

01. 05. Shelter 130.000 euro

01.06 05. 01. Emergency shelter 130.000 euro

01. 05. 01. 01. Semi permanent hospital ward for 70-100 patients 65.000 euro: costruzione di una o più corsie semi permanenti per gli ospedali di Cheddikulam e Vavuniya

01. 05. 01. 02. Semi permanent doctors and nurses quarters 65.000 euro: costruzione di una struttura semipermanente per accogliere medici e infermieri per gli ospedali di Cheddikulam e Vavuniya

01. 06. Non food items 90.000 euro

01.06 06. 04. Hygiene items 90.000 euro: acquisto e distribuzione nel campo di Vavunya di kit igienici e di kit per pulizia latrine in coordinamento con i cluster di riferimento.

02. Support costs (6 Month) 365.000,00 euro

02 01. Personnel 222.750,00

02. 01. 01. Expatriate staff 172.500,00

02. 01. 01. 01. Project Manager AISPO 27.000 euro: 1 persona per 6 mesi a 4.500 euro

02. 01. 01. 02. Project Manager Cesvi 24.000 euro: 1 persona per 6 mesi a 4.000 euro

02. 01. 01. 03. Wash Expert Cesvi 21.000 euro: 1 persona per 6 mesi a 3500 euro

02. 01. 01. 04. No.1 Logistician Cesvi 18.000 euro: 1 persona per 6 mesi a 3.000 euro

02. 01. 01. 05. No.2 Medical Expert 45.000 euro: 1 persona per 5 mesi e 1 persona per 5 mesi a 4.500 euro

02. 01. 01. 06. No.1 Administrator AISPO 13.500 euro: 1 persona per 3 mesi a 4.500 euro

02. 01. 01. 07. No.1 Incaricato Monitoraggio AISPO 24.000 euro: 1 persona per 6 mesi a 4.000 euro

02. 01. 02 Local staff 50.250,00

02. 01. 02. 01. No.1 Logistician/ staff Coordinator Cesvi 3.600 euro: una persona per 6 mesi a 600 euro

02. 01. 02. 02. No.1 Medical Logistician AISPO 3.000 euro: una persona per 6 mesi a 500 euro

02. 01. 02. 03. No.1 Project Assistants AISPO 3.000 euro: una persona per 6 mesi a 500 euro

02. 01. 02. 04. No.1 Accountant Cesvi 3.000 euro: una persona per 6 mesi a 500 euro

02. 01. 02. 05. No.2 Social Mobilizers Cesvi 5.400 euro: 2 persone per 6 mesi a 450 euro

“Programma di emergenza per l’assistenza degli IDPS confluiti in Vavunya”

02. 01. 02. 06. No.2 Technical Officer Cesvi AISPO 9.000: 2 persone per 6 mesi a 740 euro
02. 01. 02. 07. No.4 Sites Supervisors 8.000 euro: 4 persone per 6 mesi a 300 euro in media (paga giornaliera, contingency per straordinari)
02. 01. 02. 08. No.1 Translators 2.250 euro: 1 persona a 375 euro per 6 mesi
02. 01. 02. 09 No.6 Drivers 13.000 euro 6 persone per 6 mesi a 360 euro (contingency per straordinari)

02 02. Local logistic costs 103.000 euro

02. 02. 01. Project Office Vavuniya - Logistic Office Trinco - Guest House Colombo 20.000 euro: base operative a Vavuniya e strutture di appoggio in Trincomalee e Colombo per coordinamento e logisitica
02. 02. 02. Office consumable and supplies 4.000 euro: materiali di ufficio
02. 02. 03. Local contracted transport (No.6 Vehicles) 32.000 euro: noleggio di 6 auto (3 AISPO e 3 Cesvi) per compimento delle attività
02. 02. 04. Distribution, storage and daily labour 5.000 euro: affitto e gestione magazzini, pagamento di manodopera per immagazzinamento
02. 02. 05. Running costs 12.000 euro spese di sostentamento ufficio (fornitura elettricità e acqua, etc)
02. 02. 06. Fuel and Vehicles manteinance 30.000 euro: carburante e riparazione auto

02 03. Durable equipment 8.000 euro

02. 03. 02. Communication / Office equipment 8.000 euro acquisto di materiali informatici e di comunicazione per il funzionamento delle attività nella base di Vavunya

02 04. Security 3.000 euro: Servizio di guardianeria e equipaggiamento per comunicazione e coordinamento per la sicurezza

02 08. Visibility and communication programmes 5.000 euro: Pannelli e azioni di visibilità nei luoghi di implementazione

02 09. Others to be specified in the proposal 23.250 euro

02. 09. 01 Fideiussione 2.500 euro
02. 09. 02 Desk Officers (pro-rata) 12.000 euro: 2 persone (AISPO Cesvi) a 1.000 euro al mese come contribuzione al personale in sede dedicato
02. 09. 03 Missions 6.000 euro: Missioni di personale di sede (AISPO Cesvi) per monitoraggio e valutazione
02. 09. 03 Spese trasferimenti bancari e cambi 2.750 euro

TOTALE € 1.524.000